

Issue **33**

Celebrating Our Distinguished Scholarship Recipients

城大同學在多方面展現卓越成就 獲傑出獎學金表揚



With the unwavering support of our generous donors, City University of Hong Kong (CityUHK) awarded over 4,000 scholarships to students in the 2023/24 academic year, recognising both their academic and non-academic achievements, with a total value of around HK\$174 million.

承蒙社會各界的慷慨捐助，2023/24 學年香港城市大學（城大）向同學頒發超過 4,000 項獎學金，總金額約港幣 1.74 億元，對同學的學術及非學術成就予以肯定。

Celebrating Our Distinguished Scholarship Recipients

城大同學在多方面 展現卓越成就 獲傑出獎學金表揚

With the unfailing support from our generous donors, over 4,000 awards were presented to CityUHK students to recognise their academic and non-academic achievements, totalling around HK\$174 million in the academic year of 2023/24.

We are proud to highlight the following outstanding CityUHK students who have won prestigious awards:

- **Innovation and Technology Scholarship:** Miss CHEUNG Ling Yan Ruby (Veterinary Medicine, Year 4), Mr FUNG King Pui Derek (Computational Finance and Financial Technology, Year 3) and Mr TSANG Hok Yan Garrett (Veterinary Medicine, Year 4)
- **The Hong Kong Jockey Club Undergraduate Scholarship:** Miss LAU Tsz Man Pamela (Veterinary Medicine, Year 1), Miss TAM Nicole Moon (Linguistics and Language Application, Year 1) and Miss WONG Tsz Yan Fiona (Marketing, Year 1)
- **The D. H. Chen Foundation Scholarship:** Miss WONG Wai Yu Kathy (Criminology and Sociology, Year 1) and Miss WONG Wing Sze Janice (Veterinary Medicine, Year 1)
- **Fang Brothers Whole Person Development Scholarship:** Miss WONG Wing Yan Mimi (Chinese and History, Year 3)

Scholarship applications are now open for the 2024/25 academic year. We encourage all eligible students to explore the diverse range of scholarships available, designed to support various fields of study and personal development.

For details on available scholarships and prize nominations/applications, please visit [AIMS \(Student Services\Scholarship and Financial Aid\)](#).

Enquiry: sdsfinance@cityu.edu.hk



Kathy (second right), and Janice (fourth left) attended the award dinner of the D. H. Chen Foundation Scholarship.
黃尉茹 (右二) 和黃穎詩 (左四) 一同出席陳廷驊基金會獎學金頒授晚宴。



Three student awardees of the Innovation and Technology Scholarship, were congratulated by CityUHK senior management, faculty and staff members. From left: Professor Raymond WONG, Professor CHAN Chi Hou, Professor Vanessa Rosemary Duke BARRS, Professor Michael YANG, (Student Awardees) Derek, Garrett, and Ruby. From right: Professor Kenneth LO, Dr. Larry NG, Professor Henry CHUNG Shu-hung, Professor Ray CHEUNG, and Professor CHENG Shuk Han.
三位香港城市大學學生獲得創新科技獎學金，並得到城大管理層及教職員的祝賀。
左一至四：黃敏剛教授、陳志豪教授、Vanessa BARRS 教授、及楊夢甦教授。
左五至七：三位得獎學生，馮景培、曾學恩、及張菱殷。
右一至五：羅錦榮教授、伍清華博士、鍾樹鴻教授、張澤松教授、及鄭淑嫻教授。



Mimi served as a volunteer in an animal shelter.
黃詠欣以義工身分協助動物收容所處理日常工作。

承蒙社會各界的慷慨捐助，2023/24 學年城大向同學頒發超過 4,000 項獎學金，總金額約港幣 1.74 億元。在眾多獎學金得獎者中，以下幾位城大學生表現優秀，當中包括：

- **創新科技獎學金：**
張菱殷 (獸醫學系四年級)，馮景培 (計算金融及金融科技學系三年級) 及曾學恩 (獸醫學系四年級)
- **香港賽馬會本科獎學金：**
劉梓汶 (獸醫學系一年級)，譚凱月 (語言學及語言應用學系一年級) 及黃子殷 (市場營銷學系一年級)
- **陳廷驊基金會獎學金：**
黃尉茹 (犯罪學及社會學系一年級) 及黃穎詩 (獸醫學系一年級)
- **肇豐全人發展獎學金：**
黃詠欣 (中文及歷史學系三年級)

2024/25 學年的各項獎學金已陸續開放申請，有關獎學金詳情歡迎瀏覽 [AIMS \(Student Services\Scholarship and Financial Aid\)](#)。

查詢電郵：sdsfinance@cityu.edu.hk



Nicole (left), Pamela (second left) and Fiona (right) attended the Hong Kong Jockey Club Undergraduate Scholarship Welcome Day.
譚凱月 (左)、劉梓汶 (左二) 和黃子殷 (右) 一同出席香港賽馬會本科獎學金歡迎儀式。

The Government Career Fair at CityUHK, co-organised by the Career and Leadership Centre (CLC) of the Student Development Services (SDS) and the Civil Service Bureau of the HKSAR Government on 11 September 2024, provided students with a platform to explore career opportunities in the public sector. Thousands of CityUHK students engaged with representatives from 30 government departments and attended career talks to learn more about the application and recruitment processes.

At the opening ceremony, Professor LEE Chun-sing, *Provost and Deputy President of CityUHK*, emphasised the University's commitment to nurturing young talent for a better Hong Kong. Mrs. Ingrid, YEUNG HO Poi-Yan, *Secretary for the Civil Service*, highlighted the Government's efforts to attract young people to the civil service. She visited career booths with the University's senior members, encouraging students to join the civil service.

CLC will continue to support students' career planning and preparation by bringing more employer engagement events to the campus.

由學生發展處事業及領袖策劃中心與香港特別行政區政府公務員事務局聯合舉辦的政府職位招聘展覽在 2024 年 9 月 11 日於城大舉行。是次展覽為同學提供了一個探索公共服務事業機會的平台。活動吸引數千城大同學參與，與來自 30 個政府部門的代表進行交流，並藉參加招聘講座加深對相關職系招聘流程的了解。

在開幕禮上，城大首席及常務副校長李振聲教授表示大學致力培養年輕人才，為更美好的香港作出貢獻。公務員事務局局長楊何蓓茵女士強調政府吸引年輕人加入公務員隊伍的努力。隨後她與大學管理團隊一起參觀招聘攤位，鼓勵同學投身政府。

城大事業及領袖策劃中心將繼續在校園舉辦僱主交流活動，支援學生的事業規劃和求職準備。

Government Career Fair 2024

政府職位招聘展覽



The University's senior members and representatives from the Civil Service Bureau and various government departments joined the Government Career Fair 2024.

大學管理團隊與公務員事務局及來自不同政府部門的現職公務員代表參與「政府職位招聘展覽 2024」。

Embarking on A New Career Journey with CityUHK 與城大新生開展事業旅程

Ms Steffi LAU, Ms Heidy WAN and Miss Camellia LI
(Career and Leadership Centre,
Student Development Services)



CLC representatives introduced CityUHK's career resources and programmes to undergraduate and postgraduate students through class visits.

事業及領袖策劃中心透過班訪向本科及研究生介紹城大職訓資源及計劃。

The Career and Leadership Centre (CLC) of Student Development Services (SDS) warmly welcomed our new freshmen during orientation events from August to September 2024. These sessions aimed to introduce tailored career services for students, emphasising early career planning and resources to enhance employability.

During the Student Development Services (SDS) Expo from 14 to 17 August 2024, CLC showcased their flagship programmes, including local and overseas internships and various career events. Supported by our corporate partners, the booths attracted over 500 students from diverse disciplines.

Additionally, more than 40 undergraduate and postgraduate class visits facilitated direct outreach, educating students about CityUHK's comprehensive career services—ranging from one-on-one consultations to career preparatory workshops and upcoming fairs.

CLC remains committed to providing quality career services and fostering strong partnerships with employers to support the career development of CityUHK students.

城大學生發展處事業及領袖策劃中心透過 2024 年 8 月至 9 月的大學迎新活動，向城大新生介紹全面的職業訓練及支援，旨在幫助同學早期的生涯發展規劃，並提供豐富資源以增進就業競爭力。

於 2024 年 8 月 14 日至 17 日的學生發展處博覽會中，事業及領袖策劃中心向同學介紹一系列的就業訓練計劃、本地及海外實習機會，以及生涯活動。在企業夥伴的支持及贊助下，是次展覽吸引超過 500 名來自不同學系及年級的城大同學參與。

此外，逾 40 場的本科及研究生班訪亦助新生們深入了解城大提供的生涯支援，包括一對一就業諮詢、職前培訓工作坊、生涯博覽會和僱主交流活動等。

事業及領袖策劃中心將繼續提供優質的職業支援和服務，並與僱主緊密合作，支持城大同學的生涯發展。

Orientation Workshop for Newly Admitted Student-Athletes 學生運動員新生 迎新工作坊 2024-25



Welcoming speech delivered by Professor Henry CHUNG Shu-hung, Dean of Students of CityUHK. 城大學務長鍾樹鴻教授致歡迎辭。



During the discussion session, new student-athletes learn about the sporting culture from the current team members. 新加入的學生運動員亦可藉著互動環節與現役隊員討論交流，加深對城大體育文化的了解。

CityUHK recently hosted its 31st Annual Aquatic Meet and Athletic Meet, showcasing a robust commitment to student wellness through sports. The Aquatic Meet on 21 September 2024 successfully engaged more than 60% of participants, despite the heavy rain, which highlighted the dedication and spirit of the athletes.

Just one month apart, the Athletic Meet was held on 20 October 2024, drew around 200 attendees. Blessed with the ideal weather, students delivered impressive performances, breaking new records in the men's 5,000 meters and long jump. These events foster athletic excellence while promoting a vibrant community that highlights the importance of sports at CityUHK.

為推廣同學對健康的關注以及促進體育發展，城大於 2024 年 9 月 21 日和 10 月 20 日舉辦了第 31 屆年度水運會和田徑運動會。水運會舉行當天逾 60% 的同學不畏風雨參賽，突顯出他們對體育活動的奉獻精神和熱情。而田徑運動會亦於一個月後舉行，吸引了約 200 名參加者。天公造美，當日的參賽者亦表現出色，在男子 5,000 米和跳遠項目中更創造了新紀錄。這些活動除了促進體育競技的發展，更能突顯出城大致力在多元化的校園社區中推動健康與體育文化。

FUNG Suet Ying, Chloe (Left) and CHEUNG Chi Kit, Nicholas (Right), were awarded the Women's Overall Champion and Men's Overall Champion respectively in the Aquatic Meet. 馮雪瑩（左）及張智傑（右）分別奪得水運會女子及男子全場總冠軍。



CityUHK staff and new student-athletes attending the orientation workshop have a group photo together. 出席迎新工作坊的教職員和新生運動員一起大合照。

In August 2024, Physical Education Section of Student Development Services (SDS), CityUHK hosted an engaging orientation workshop for newly admitted student-athletes. Professor Henry CHUNG Shu-hung, *Dean of Students*, welcomed the attendees and outlined the University's strategic directions for supporting student-athletes. The workshop covered essential topics, including academic guidance, accommodation, scholarships, and career pathways. A highlight was the interactive session where new student-athletes connected with current team members, managers, and coaches, providing valuable insights into our vibrant sporting culture. This event not only informed but also celebrated CityUHK's dedication to developing well-rounded individuals who excel academically and athletically.

於 2024 年 8 月，城大學生發展處體育部為新入學的學生運動員舉辦了一場迎新工作坊。學務長鍾樹鴻教授在歡迎辭中，概述了城大對學生運動員的主要發展方向。這次的迎新活動亦全面地涵蓋了多個重點，例如學業指導、學生住宿、獎學金和職業發展等。

而今次活動的亮點是新加入的學生運動員亦可藉著這個機會與現役隊員、領隊和教練進行討論交流，除了可以加深同學對城大體育文化的了解，亦能培養社群意識。這次的工作坊在作為一場歡迎活動和資訊交流的同時，也展現出城大在培育學術與運動兼優的人才方面的努力。

Wellness for All - CityUHK Annual Aquatic Meet & Athletic Meet 2024 康健全方位 - 城大第 31 屆年度水運會 和田徑運動會

Ms Winnie WONG, Ms Esther LO, Mr Matthew YIP
(Physical Education, Student Development Services)



The Student Clubs Connect event, organised by Student Development Services, took place on 2 to 3 September 2024, at the Yellow Zone in the Yeung Kin Man Academic Building. This gathering provided student organisations with a platform to promote their clubs and recruit new members, resulting in more than 300 new enrolments across various student groups.

The event also featured performances by the Band Society, the Christian Band Society, and a Magic Club trainer, attracting an audience of over 1,000. Around 450 attendees participated in a lucky draw by following our DegreePlus Instagram account for a chance to win gifts and refreshments.

由學生發展處主辦的學生學會展於 2024 年 9 月 2 日至 3 日在楊建文學術大樓黃區舉行。這個活動為學生組織提供一個平台去推廣學會和招募新會員，同學亦能從中了解城大多元化的學生組織，認識每個學會的特色及來年即將舉辦的活動，是次展覽吸引超過 300 名同學即場報名註冊。

活動期間，音響工程學會、香港城市大學基督徒樂隊、魔術學會導師輪流表演，氣氛熱鬧，吸引了超過 1,000 名觀眾欣賞，亦有約 450 人追蹤 DegreePlus 的 Instagram 參加抽獎活動贏取小禮物和零食。

Student Clubs Connect

學生學會展

Students came to learn about different student clubs and societies.
同學們到場了解各個學會的活動。



Caring League 2023-24 Graduation Cum 2024-25 Inauguration

關愛聯盟 2023-24 畢業暨 2024-25 就職典禮

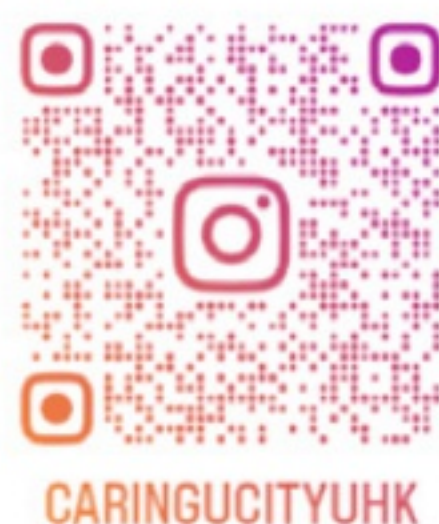
Dr Larry NG
(Counselling Service, Student Development Services)

This family picture beautifully captures the unity and dedication of the 57 Caring Leaders who graced the ceremony with their presence, celebrating their commitment to cultivating a caring culture on campus.
這張大合照捕捉到了出席典禮的 57 位關愛領袖們之間的團結和奉獻的精神！



Please follow our IG for information on upcoming events of Caring League 2024-25!

請追蹤我們的 IG，緊貼 2024-25 年度關愛聯盟的活動消息！



CARINGUCITYUHK

57 members from the Caring League of 2023-24 and 2024-25 gathered together on 3 October 2024 to celebrate their graduation and inauguration.

In 2023-24, 35 Caring Leaders graduated, with 14 of them becoming Senior Caring Leaders. 32 new students were selected as Caring Leaders 2024-25. These dedicated individuals are poised to launch various initiatives that foster a caring and inclusive campus environment. Former Peer Counsellors, Psychological Wellness Ambassadors, and Inclusion Ambassadors shared their transformative experiences, highlighting the invaluable support received from counsellors of Student Development Services throughout their journeys.

We extend a warm welcome to our new Caring Leaders! And we look forward to the contribution of the 46 passionate members, building a campus full of care and inclusion.

57 名來自 2023-24 年度和 2024-25 年度的關愛聯盟成員在 2024 年 10 月 3 日齊聚一堂，一同參與「關愛聯盟畢業暨就職典禮」。

2023-24 年度共有 35 名的關愛領袖畢業，其中 14 名晉升為高級關愛領袖。他們將會與 32 名被選為 2024-25 年度關愛領袖的同學一起在城大推出各種活動，建立關愛共融的校園。來自前一屆的朋輩輔導員、心理健康大使和共融大使的代表藉此機會與新一屆的關愛領袖分享經驗，並感謝學生發展處的輔導員在過去一年中的支持。

讓我們熱烈歡迎新一屆的關愛領袖！我們期待著這 46 名充滿熱情的關愛領袖一同創造充滿關愛和包容的校園。

The University Welcoming Ceremony, organised by Student Development Services on 27 August 2024, at Wong Cheung Lo Hui Yuet Hall, was a vital part of the CityUHK Student Orientation Programme. It offered a warm welcome to over 900 new students, both in-person and online.

Through insightful speeches by Professor LEE Chun-sing, *Provost and Deputy President*, Professor Henry CHUNG Shu-hung, *Dean of Students*, and sharing by exemplary students from different disciplines of CityUHK, freshmen gained valuable perspectives on university life and personal growth. The event also featured an impressive fencing performance by the CityUHK Sports Teams and an excerpt by CityUHK Musical, inspiring students to explore the exciting opportunities available here.

作為城大一年一度的迎新活動焦點，由學生發展處主辦的大學迎新典禮於 2024 年 8 月 27 日在黃翔羅許月伉儷講堂舉行，歡迎新生加入城大，鼓勵他們為體驗充實的大學生活做好準備。超過 900 名新生於現場和透過線上直播方式參加迎新典禮。

典禮邀請了城大首席及常務副校長李振聲教授、學務長鍾樹鴻教授，以及於不同領域有傑出表現的學生演講和分享，讓同學們對校園生活、學術之旅以至個人成長有更深入的了解。典禮中亦有城大校隊的劍擊示範，以及精彩的音樂劇節錄表演，激勵新生善用大學資源發展興趣及才能。



Group photo of the University Welcoming Ceremony 2024.
大學迎新典禮 2024 大合照。

Professor LEE Chun-sing, *Provost and Deputy President* of CityUHK, welcomed new students.
城大首席及常務副校長李振聲教授歡迎新生。



Sharing Session "U Ride Your U Life" by Professor Henry CHUNG Shu-hung, *Dean of Students* of CityUHK.
城大學務長鍾樹鴻教授與新生們分享校園生活及學術之旅的寶貴建議。



Impressive fencing performance by CityUHK Sports Teams.
城大校隊的劍擊示範令人印象深刻。

An excerpt performance by CityUHK Musical.
城大音樂劇的節錄片段表演。



大學迎新典禮

University Welcoming Ceremony 2024

Miss Laura YIU
(Student Life and Resources,
Student Development Services)

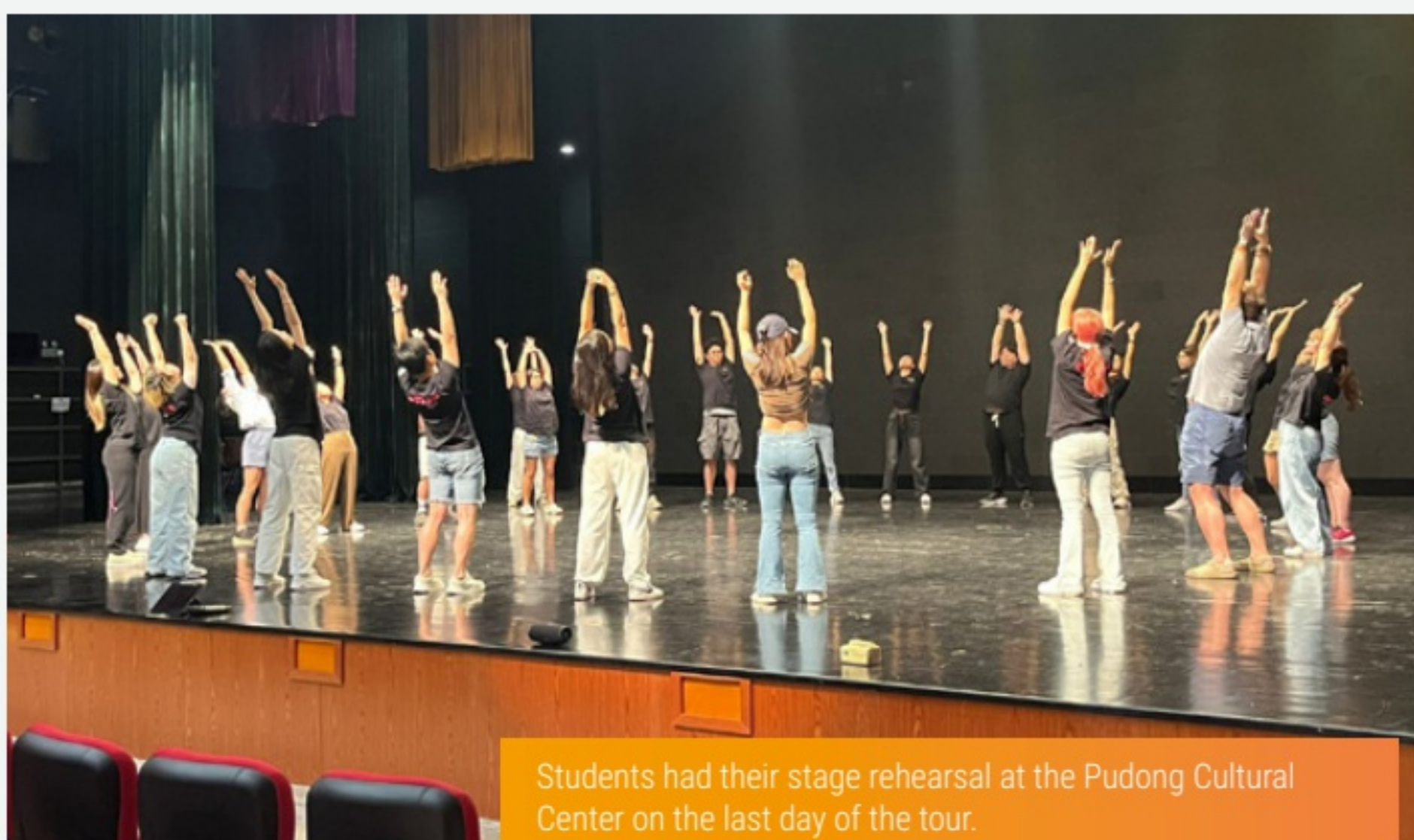


Students departed from Hong Kong International Airport for a 6-day-and-5-night art exchange tour in Shanghai.
同學從香港國際機場出發前往上海參加為期 6 天 5 夜的藝術交流團。

Students visited Shanghai Cultural Square and learned about its historical background.
同學參觀上海文化廣場，了解其背後歷史。



Ms. LING Qier from the Shanghai Conservatory of Music guided the students in acting and vocal techniques.
上海音樂學院的凌其爾老師為同學指導演技及歌唱技巧。



Students had their stage rehearsal at the Pudong Cultural Center on the last day of the tour.
同學於交流團的最後一日在浦東文化館進行舞台排練。

In early August 2024, 24 CityUHK students embarked on a 6-day-and-5-night exchange programme in Shanghai, aimed at immersing themselves in advanced arts development and facilitating idea exchanges with local artists.

The tour included visits to the Shanghai Cultural Square and Shanghai Grand Theatre, where students gained insights into theatre operations. They also attended a renowned Broadway production of "School of Rock", enriching their understanding of world-class stage performances.

Masterclasses led by professionals from the Shanghai Theatre Academy and Shanghai Conservatory of Music focused on dancing, acting, and vocal techniques, making this tour an enriching experience for all participants.

城大上海表演藝術交流團攜同 24 位同學，於 2024 年 8 月初前往上海展開為期 6 天 5 夜的交流活動，旨在讓同學親身感受上海先進的藝文發展以及與當地的藝術人員交流學習。

在行程中，同學能深入後台重地，參觀上海文化廣場和上海大劇場的劇場設施，還有幸觀賞知名百老匯音樂劇《搖滾學校 School of Rock》，從中觀摩世界一流的舞台製作及演出，令同學眼界大開。

此外交流團還邀請了上海戲劇學院和上海音樂學院的專業老師，指導同學們的舞蹈、戲劇和歌唱技巧，使他們對音樂劇有更深入的了解，亦令是次上海之行滿載而歸。

CityUHK Shanghai Performing Arts Exchange Tour 城大上海 表演藝術交流團

✍ Miss Sammie LIN
(Student Life and Resources,
Student Development Services)

Moonlit Festivities: Celebrating the Mid-Autumn Festival at the Student Residence 月光下的慶典： 學生宿舍慶中秋

Mr YEUNG Chi Wai
(Student Residence Office)



Residence Masters from Kowloon Tong and Ma On Shan Compound take a group photo with two lions after the Luminous Lion Dance Show.
一眾九龍塘與馬鞍山宿舍舍監與舞獅合照。



Over 1,500 residents gathered to enjoy the Mid-Autumn Festivities.
超過 1500 多位宿生到場慶中秋。



Management members and students taking pictures.
管理層與宿生合照。



Residents trying to make lanterns.
宿生親嘗製作燈籠。



Rabbit-shaped lantern workshop.
兔子燈籠工作坊。



Residents dressed in traditional Chinese clothing.
身穿傳統中國服裝的宿生。



Student Performance – Energetic dance performance by CityUHK Dance Society.
學生表演 – 由城大舞蹈學會演出。

In a lively celebration supported by the Cultural and Sports Committee of CityUHK, this year's CityUHK Mid-Autumn Festival illuminated the Student Residence with joy and tradition. Over 1,500 residents from the Kowloon Tong and Ma On Shan Compound gathered to participate in this cherished cultural event.

Dr. Wilson LAM, *Director of the Student Residence Office (SRO)*, welcomed everyone to the event with a warm opening speech. Afterwards, the rhythmic beat of the Lion Dance marked the festival's opening. Together with the SRO booths, each hall representative of the 11 halls in the Student Residence meticulously decorated their booths with games and gifts themed around the Mid-Autumn Festival to heighten the spirit of the Mid-Autumn Festival further. Through these booths, non-local residents in particular were encouraged to experience the most authentic traditional Chinese activities, such as wearing Chinese costumes, calligraphy, lantern making, and playing pitch-pot games to win traditional sweets.

Aside from the booths, the evening took a contemporary twist with a captivating performance by CityUHK Dance Society and world-class beatboxer Heartgrey. The melodious tunes continued with a series of singing performances by the talented winners of the inter-hall singing contest, leaving the audience in awe of their voices.

在城大文康委員會的支持下，今年中秋節慶祝活動於學生宿舍舉行。超過 1,500 名來自九龍塘和馬鞍山宿舍的宿生齊聚一堂，共同參與這項珍貴的文化活動。

慶典上，學生宿舍處處長林健博士致詞，熱烈歡迎各位宿生的到來。隨著舞獅的音樂響起，慶中秋活動正式拉開帷幕。除了學生宿舍處舉辦的攤位外，11 座宿舍也有各自特色的攤位遊戲與獎品。透過攤位活動，非本地宿生尤其能夠體驗到中國傳統的慶祝活動，例如穿著中國服飾、扇面書法、燈籠製作、和投壺遊戲等。

除不同特色的攤位外，學生宿舍處安排了不同學生表演，包括城大舞蹈學會的成員，以及壓軸特別嘉賓與世界級 beatboxer Heartgrey，為當晚慶典增添了不少現代氣息。此外，有數位賦音樂天份的宿生歌手帶來悅耳的歌唱表演，不少聽眾都聽得入神陶醉。當晚的氣氛和諧融洽，大家無不滿載而歸！



Residents enjoyed mooncakes, the signature traditional delicacy of the Mid-Autumn Festival.
宿生一同品嚐月餅，一同感受傳統中秋氣氛。



DJ Heartgrey's session was cheered by the audience.
DJ Heartgrey 的環節受到觀眾的歡呼。



Calligraphy on fan workshop by Hall 11 booth.
宿 11 攤位舉辦扇面書法。



Dance performance by student depicting Chang'e, a character from a Chinese mythology.
學生表演 – 演出者扮演中國神話人物 – 嫦娥。